A°. 1825. GEPRIVILEGEERDE N°. (91.)

SURINAAMSCHE COURANT.

VOOR MAANDAG DEN 14e. NOVEMBER 1825.

PARAMARIBO.

ZEE—TYDING.

BINNENGEKOMEN.

Het Schip *Godefridt*, Kapt. HANSSEN Het Schip *den Amstel*, Kapt. M. CHARLEAU beide van *Amsterdam*.

Het Brikschip *Regent*, Kapt. J. MORRIS, van *Rotterdam*.

De Nd. Am. Brik *Beaver*, Kapt. WM. GROVER, van *Boston*.

BUITENLANDSCH NIEUWS.

Getrokken uit de Hollandsche Couranten van July 1825.

COLUMBIA.

In de zitting van den ochtend des 28sten April is beraadslaagd over de ratificatie van het tractaat van alliantie, handel en navigatie, tusschen het Gemeenebest Columbia en Zyne Britsche Majesteit, geteekend op den 18 len te voren door de vertegewoordigers van beide natien. De secretaris voor de buitenlandsche betrekkingen was daarby tegenwoordig en beantwoordde naar genoegen verscheidene bedenkingen, welke door sommige der leden werden geopperd (in aanmerking nemende niet alleen de omstandigheden, in welke dit pas geboren gemeenebest zich bevindt, als de staatkunde van Engeland en betrekkingen met de beschaafde wereld) waarna hy zich verwyderde. Het tractaat werd daarop in omvraag gebragt en in alle deele aangenomen. Het luidt als volgt;

Tractaat van alliantie, koophandel en scheepvaart:

Tusschen het gemeenebest van Columbia en Z. M. den Koning van het Vereenigd Ryk van Grootbrittannie en Ierland.

In den naam der H. Drievuldigheid.

Alzoo sedert eene reeks van jaren handelsbetrekkingen zyn gevestigd tusschen zekeren landen of provincien van Zuid-Amerika, welke, thans vereenigd, het gemeenebest van Columbia uitmaken, en de bezittingen van Z. M. den Koning van het Vereenigd Ryk van Groot Brittannie en Ierland, is het oorbaar gevonden, zoo wel ter verzekering en aanmoediging van deze handelsbetrekkingen, als ter bevordering van de goede verstandhouding, welke thans tusschen gezegde Z. M. en het gemeenebest bestaat, dat deze betrekkingen by een tractaat van alliantie, handel en scheepvaart worden erkend en bevestigd.

Tot dat einde hebben zy van weerskanten hunne gevolmagtigden benoemd, en wel van de zyde van den vice-president, bekleed met de uitvoerende magt der republiek Columbia, *Pedro Gual*, secretaris van staat voor de buitenlandsche zaken, en *Petro Briciño Mendez*, en van de zyde van Z. M. den Koning van Groot Brittannie en Ierland *John Potter Hamilton* esq en *Patrick Cambell* esq; welke, na hunne respective volmagten te hebben gewisseld, overeen zyn gekomen omtrent de navolgende artikelen:

Art. 1. Daar zal eene voortdurende, standvastige en opregte alliantie bestaan tusschen het gemeenebest en het volk van Columbia en de bezittingen en onderdanen van Z. M. den Koning van Groot-Brittannie en Ierland, zyne erfgenamen en opvolgers.

Art, 2. Daar zal tusschen het grond;

gebied van Columbia en van Zyne Britsche Majesteit in Europa eene wederzydsche vryheid van handel bestaan. De burgers en onderdanen van beide Staten zullen het vermogen hebben, om zich vry en onverlet te begeven met hunne schepen en ladingen naar alle zulke gedeelten, havens, en rivieren, als waar andere vreemdelingen zullen worden toegelaten, en aldaar te verblyven, alsmede om daar ter plaatse te mogen huren en bewonen huizen en pakhuizen, ter zake van hunne handel; terwyl in 't algemeen de handeldryvende lieden van beide natien regt zullen hebben op de volledigste bescherming en securiteit voor hunnen handel, mits zich van hunne zyde onderwerpende aan de bestaande wetten en reglementen der wederzydsche Staten.

Art. 3. Z. M. de Koning van Groot Brittanie en Ierland verbindt zich, om aan de burgers van Columbia te verleend al dien vryheid van handel en scheepvaart, welke in het voornoemd artikel zyn omschreven, in alle zyne bezittingen buiten Europa en wel in eenen zoo uitgebreiden zin, als tot dus verre aan eenige andere natie is veroorloofd, of nog verder zal worden veroorloofd.

Art. 4. Men zal geene andere of hoogere regten op den invoer leggen in het gemeenebest van Columbia van eenig artikel van natuurlyke voortbrengselen, of manufacturen uit de bezittingen van Zyne Britsche Majesteit; — of op den invoer in de bezittingen van gezegde Zyne Britsche Majesteit van eenig artikel der natuurlyke voortbrengselen of manufacturen van Columbia, dan die, welke thans betaald worden, of voor het vervolg zullen betaald worden van de voortbrengselen of manufacturen van andere vreemde landen; — noch zullen 'er andere of hoogere regten geheven worden van den uitvoer van eenig artikel van het grondgebied van eene der contracterende partyen naar het grondgebied der andere, dan de zoodanige, welke worden betaald, of nog zullen worden betaald voor den uitvoer naar eenig ander vreemd land; — noch zal eenig verbod worden gelegd op den in- of uitvoer van eenig artikel van natuurlyke voortbrengselen of producten of manufacturen van de bezittingen en het grondgebied van Groot-Brittannie en Columbia, het zy van of naar Groot-Brittannie, het zy van of naar Columbia, dan zoodanig, als tot alle andere vreemde natien wordt uitgestrekt.

Art. 5. Geene andere of hoogere regten, of lasten zullen geheven worden onder den naam van tonnengeld, vuurgeld, havengeld, *pratica*, bergloon in geval van gevaar of schipbreuk, of eenige andere plaatselyke belasting in eenige haven van Groot-Brittannie van columbiaansche schepen, dan in gezegde havens door britsche schepen worden betaald; — noch in de havens van Columbia van britsche schepen, dan de zoodanige, welke aldaar door columbiaansche schepen worden betaald.

Art. 6. Dezelfde regten zullen by den invoer in de bezittingen van Zyne Britsche Majesteit betaald worden van eenig artikel van natuurlyke voortbrengselen, producten of manufacturen van Columbia, om 't even, of de invoer geschiedt met britsche of columbiaansche schepen; en dezelfde regten zullen worden betaald by den invoer op het grondgebied van Columbia van eenig artikel van natuurlyke voortbrengselen, productien of manufacturen van de bezittingen van Zyne Britsche Majesteit, om 't even, of de invoer geschiedt door columbiaansche, of door britsche schepen. Dezelfde regten zullen worden betaald en dezelfde aftrek en ongelden zullen worden geleden by den uitvoer van eenig artikel van natuurlyke voortbrengselen, productien of manufacturen van Columbia naar Groot-Brittannie, om 't even, of zulks geschiedt met britsche of columbiaansche schepen; — en dezelfde regten zullen worden betaald en dezelfde aftrek en ongelden worden geleden by den uitvoer van eenig artikel van natuurlyke voortbrengselen, producten of manufacturen uit de bezittingen van Zyne Britsche Majesteit, om 't even, of de uitvoer geschiedt met columbiaan-

sche of met britsche schepen.

Art. 7. Ten einde alle misverstand te verhoeden omtrent de regeling van het geen een columbiaansch, of een britsch schip zal uitmaken, zoo wordt hierby bepaald, dat alle schepen, in Columbia gebouwd, en behoorende aan een columbiaansch burger, of burgers, en welker kapitein en drie vierden der equipagie ten minste bestaat uit columbiaansche burgers (uitgezonderd in zulke buitengewone gevallen, als waarin by de wet zal zyn voorzien) als columbiaansche schepen zullen worden aangemerkt, en dat alle schepen, gebouwd in de bezettingen van Zyne Britsche Majesteit, en behoorende aan een britsch onderdaan, of britsche onderdanen, en welks kapitein en drie vierden der equipagie britsche onderdanen zyn, (uitgezonderd in zoodanige buitengewone gevallen, als waarin nader by de wet zal zyn voorzien) als britsche schepen zullen worden aangemerkt.

(Het vervolg hierna.)

Edictale Citatie.

Uit krachte van de acte eerste default met admissie tot eene tweede daging in dato 19e. Augustus 1825 verleend door den *Hove van Civiele Justitie der Kolonie Suriname*, aan SUSANNA OLIVEIRA FUCHS in relatie van Executrice in den Boedel en nalatenschap van wylen C. J. FUCHS impetrant van Edictale Citatie *ad valvas Curiæ* en Eisscheresse ter Eenre.

Zoo worden door my Ondergeteekende Eerste Exploicteur dezer Kolonie voor de tweede maal by openbare Edicte *ad valvas Curiæ* gedagvaard, gelyk ik dagvaard by dezen, alle bekende en onbekende binnenlandsche Crediteuren van den Boedel wylen C. J. FUCHS ofte elk en een iegelyk die sustineeren mogt eenige actien of pretensien tot lasten voormelde Boedel te hebben, omme te compareeren ter geprivilegeerde Rolle van den *Hove van Civile Justitie dezer Kolonie*, welke gehouden zal worden op den 23. November 1825, ten einde de impetrante qq. te zien dienen van acte eerste default en tweede daging, en wyders met de impetrante qq. voort te procedeeren als naar rechten.

En op dat niemand hiervan eenige ignorantie zoude kunnen of mogen pretenderen, heb ik deze gepubliceerd en geaffigeerd alhier aan *Paramaribo den* 11e. *November* 1825.

N. L. BRAAM.
1ste Explr.

Edictale Citatie.

Uit krachte van de acte Eerste default met admissie tot eene tweede daging in dato 19 Augustus 1825, verleend door den *Hove van Civile Justitie der Kolonie Suriname* aan JAMES, GORDON als Executeur van den Boedel en nalatenschap van wylen GEORGE ROSS, Impetrant van request, en appointement van Edictale Citatie *ad valvas Curiæ* en Eisscher ter eenre

Zoo worden door my Ondergeteekende Eerste Exploicteur dezer Kolonie voor de tweede maal by openbare Edicte *ad valvas Curiæ*, gedagvaard gelyk ik dagvaard by dezen alle bekende en onbekende binnenlandsche Crediteuren van den Boedel wylen G. ROSS ofte elk en een iegelyk die sustineren mogt eenige actie of pretentien tot lasten voormelden Boedel te hebben, omme te compareeren ter geprivilegeerde Rolle van den *Hove van Civile Justitie dezer Kolonie*, welke gehouden zal worden op den 23. November 1825, ten einde de impetrant qq. te zien dienen van acte eerste default en tweede daging, en wyders met den impetrant qq. voort te procederen als naar rechten.

En op dat niemand hiervan eenige ignorantie zoude kunnen of mogen pretenderen heb ik deze gepubliceerd en geaffigeerd alhier aan *Paramaribo dezen* 11 November 1825.

N. L. BRAAM.
1ste Exploicteur.

ADVERTISSEMENTEN.

N. L. BRAAM Eerste Exploicteur dezer Kolonie, zal op Vrydag den 18 November 1825, ter Kastelenye van het Hof van *Civile Justitie* by Executie verkoopen.

Diverse vierkant Hout en Planken, aankomende SAML. FERNANDES en M H. NAHAR.

Een Neger genaamd JAN, aanko mende D. E PEREYRA.

Paramaribo den 9 November 1825.

Transport.

DEN 8e. NOVEMBER 1825.

Het Transport geannonceerd in dato 19 September ll. door E. LEMMERS GODEFFROY Weduwe H. J. POTHUYS en H. E. VIEIRA privé en Voogdesse over de Kinderen van voorn: H J. POTHUYS aan C. A. BATENBURG van 't Huis en Erf aan de *Heere Straat*, La. C. No 65, verkeerdelyk alhier ter Secretary opge geven worden zynde, moet hetzelve aldus wezen. H. E. VIEIRA en E. LEMMERS GODEFFROY Weduwe H. J. POTHUYS als Voogdesse over hare minderjarige Kinderen aan C. A. BATENBURG, van 't Huis en Erf aan de *Heeren Straat*, La. C. No. 65, aankomende voor de ééne helfte H. E. VIEIRA, en voor de andere de minderjarige Kinderen van E. LEMMERS GODEFFROY Weduwe H J POTHUYS.

HYPOTHEEK.

H C. GOLLENSTEDE Eerste Hypotheek te passeren ten behoeve LOUIS BIENFAIT en ZOON te *Amsterdam*, op de Plantagie *Le Mastrouge* in rio *Perica*.

Paramaribo den 14 *November* 1825.

PH. STEINHARD.
A. B. & C.

Solide Wissels op drie maanden ... getrokken op de Heeren L... BIENFAIT & ZOON te *Amsterdam* voor rekening de Plantagie *Le Mastrouge* ... zyn tegens den 25 dezer ... te bekomen by den Ondergeteekende.

Paramaribo den 14 *November* 1825.

C. GOLLENSTEDE.

Wissels op Amsterdam, op ... maanden na zigt, tot het ... drag van *Vyf en Twintig Duizend G...* Ned. Kourt., te bekomen by ... ondergeteekende;— Verzegelde ... zullen te zynen Kantore worden ... genomen tot heden echtend te ...

Paramaribo den 14 *November* 1825.

SALOMON DE LA PARRA ...

F. VAN SACHTEN en J. ... RISIUS, Executeur en ... trice des Boedels wylen ... RIBCA van JSAK DE CRE... zoeken alle en een iegelyk ... van de elve te vorderen heeft ... aan verschuldigd is, opgave ... ling te doen aan den Heer ... FLU. — Zullende de nalatenschap ... staande in Meubilaire goederen ... celein, Goud en Zilver, ... 15e. November 1825 ten ... van wylen dezelve aan de ... *Straat*, des namiddags 4 ... tliek worden verkocht.

Te Koop Versche Tuinzaad ... JNo. GE...

Paramaribo den 12e. November ...

Voor eenige tyd geleden ... geabsenteerd de Ne... JOHANNES, gemerkt op ... Arm I. H. F., die ... dezelve ... zal het gewoonlyk Vanggeld ... by de Ondergeteekende.

J. H. FR...

Gedrukt ter Gepriviligeerde Gouvernements Drukkery van de Erven ...